

ロベルト酒井の

南十字の空から

ブラジル通信 No. 29

平成 26 年 11 月 22 日～11 月 30 日

(平成 26 年度 第 1 4 号)

発行者 豊橋市教育委員会

酒井 憲一

仮称「パラナ州 帰国者支援プロジェクト」の実現に向けて



パラナ連邦大学本校舎

なかなか具体的な政策として進まない「帰国者支援プロジェクト」ですが、実現に向けて連日 関係機関と打合せを行いました。今回はパラナ連邦大学の心理学部教授にも同席していただき、心理的サポートの方法やプロジェクトの具体案についてご教示いただき、下図のような具体案がまとまりました。来年よりプロジェクトが始動することを期待します。

仮称「パラナ州 帰国者支援プロジェクト」(案)

パラナ州教育局

- 帰国児童生徒の把握
 - ★ 「帰国生徒」報告欄の新設
 - ・ 市教育局へ依頼(児童把握)
 - ・ 私立学校へ依頼
- 帰国生徒の学校との連携
 - ・ ポ語指導の設定
 - ・ カウンセリングの設定
 - ・ 「帰国者の会」の連絡

パラナ連邦大学

- プロジェクトの中心 (事務局)
- 支援プログラムの作成
 - ・ 言語学部によるポ語指導
 - ・ 心理学部によるサポート
- 定期的な「帰国者の会」の開催
- 州立大学との連携
 - ・ ロンドリーナ州立大学
 - ・ マリンガ州立大学

提
携

連
携

ABD (出稼ぎ協会)

- ・ 「帰国者の会」支援
- ・ 保護者サポート

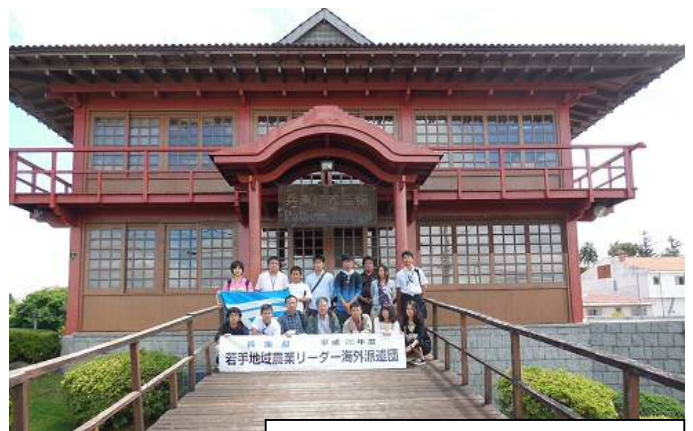


心理学部と打合せ

兵庫県の学生交流をとおして

パラナ州と姉妹県(州)を提携している兵庫県は、クリチバ市内に兵庫県事務所(右写真の建物)を置き、さまざまな交流を推進しています。所長の山下氏も帰国者支援に関心があり、打ち合わせを兼ねて事務所を訪問しました。

当日、毎年受け入れている高校生・大学生の農業実習交流の学生がいました。豊橋市も中高生など若者がブラジルを訪問する機会があれば、「多文化共生」をさらに推進できるのではないかと思います。



お城のような兵庫県事務所の前で、交流学生と記念撮影

「クリチバ帰国者の会」を開催

今回は、パラナ連邦大学が「帰国者の会」のチラシを作成・印刷し、パラナ州教育局がチラシを各学校へ配布。ABDは、会場と飲食物の提供や帰国者への連絡を行ってくださり、万全の体制でした。しかし、参加者は1家族のみ。やはり、11月末はブラジル社会がクリスマスムード一色なので、参加は難しいようです。今後は開催時期を早めることが課題です。

ただ、パラナ連邦大学の教授や学生による日本語ゲームで盛り上がり、参加家族は満足した様子で帰られました。

主催者あいさつ



ゲームで交流



クリチバ日本語学校卒業式参加

日系団体が運営する日本語学校の卒業式は、開校30周年の式典も兼ねて行われました。在クリチバ日本国総領事はじめ多数の来賓が出席。私も来賓として招待され、参加しました。

日本のように卒業証書はないですが、卒業生のスピーチ発表やバンド演奏による日本語の歌の披露など、卒業生の学習成果を称える温かな雰囲気でした。

現在、日本語学校は「外国語学校」の一つとして、日系人以外の人にも門戸を開き、ブラジル社会に日本語や日本文化を広めています。

記念品授与



卒業生の発表



ロベルト酒井の「こんな時どうスルー？」

前号は「私がブラジルでの工作中、必ず身につけているものは何でしょう？」という問題でしたが、答えは「③ 高級ボールペン」です。「② 磁気ネックレス」を予想した方は「な～んだ」と思うかもしれませんが、高級ボールペンは、私がお世話になった方からネーム入りの特注としていただいたものです。その恩に報いるためにも「お守り」代わりとして身につけています。

しかし、これが功を奏したのか……。私が各学校を訪問すると、子どもたちは日本語に大変興味を持ちます。私が日本語を話すだけで感動する子どももいます。その時「サッカーブラジル代表のNeymar選手を日本語で書くと『ネイマール』と表せます。」と言うと、「私の名前も日本語で書いてください」とお願いされ、まるで「サイン会」(右写真)のようになります。その時役に立つのが「高級ボールペン」です。なめらかな書き心地なので、数十人に対応しても疲れません。



クリスマスの屋台が並ぶ広場

それでは第29問。今ブラジルはクリスマスのイルミネーションが輝き、たくさんの屋台が出て街は賑やかです。クリチバ市に来て、早速屋台の見物に行ったのですが、そこで興味をそそるサンドイッチ(バーガー?)に出会いました。ここで問題。そのサンドイッチは日本人が好みそうな味で、私は毎日食べました。そのサンドイッチとはどんなものでしょう？

- ① 牛肉とナスのサンドイッチ ② 豚肉とネギのサンドイッチ
③ 鶏肉とオクラのサンドイッチ

答えは次号で！